



4-BURNER LP GAS GRILL WITH SIDE BURNER

MODEL #DGA480BSP/DGA480SSP/DGA480SSP-D

Français p. 26

Español p. 51



C US

ANS Z21.58b-2012
CSA 1.6b-2012
Outdoor Cooking
Gas Appliance

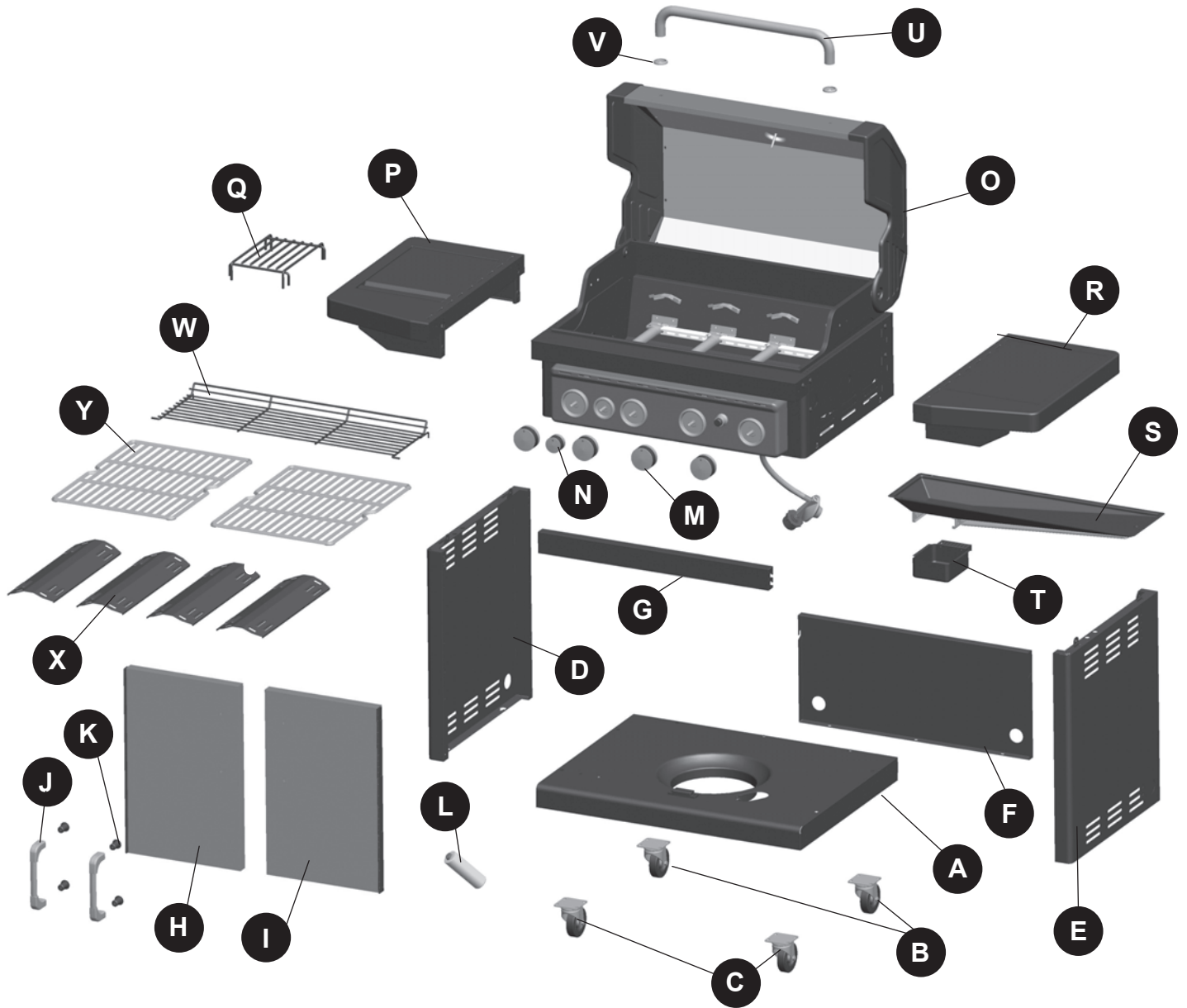
ATTACH YOUR RECEIPT HERE

Serial Number _____ Purchase Date _____



Questions, problems, missing parts? Before returning to your retailer, call our customer service department at 1-877-447-4768, 8:30 a.m. – 4:30 p.m., CST, Monday – Friday or e-mail us at customerservice@ghpgroupinc.com.









PACKAGE CONTENTS



PART	DESCRIPTION	QUANTITY
A	Bottom Shelf	1
B	Locking Caster	2
C	Caster	2
D	Cart Left Side Panel	1
E	Cart Right Side Panel	1
F	Cart Rear Panel	1
G	Upper Door Brace	1
H	Left Door Assembly	1
I	Right Door Assembly	1
J	Door Handle	2
K	Door Handle Sleeve	4
L	AA Battery	1
M	Main Burner Control Knob (Lg)	4

PART	DESCRIPTION	QUANTITY
N	Side Burner Control Knob (Sm)	1
O	Grill Body	1
P	Left Side Burner Assembly	1
Q	Side Burner Cooking Grate	1
R	Right Shelf Assembly	1
S	Grease Pan	1
T	Grease Cup	1
U	Lid Handle	1
V	Lid Handle Bezel	2
W	Warming Rack	1
X	Heat Tent	4
Y	Cooking Grate	2

HARDWARE CONTENTS (shown actual size)

AA	BB	CC	DD	EE	FF	GG	HH
							
M6 x 12 Screw	Plain Washer	Spring Washer	M4 x 10 Screw	M6 x 20 Screw	M6 x 16 Screw	M5 x 10 Screw	M6x25 Screw
Qty. 29	Qty. 16	Qty. 16	Qty. 10	Qty. 4	Qty. 10	Qty. 4	Qty. 2
						NOTE: Preassembled in door handles	NOTE: Preassembled in lid handle

PREPARATION

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list on previous page and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.

Estimated Assembly Time: 50 minutes with 2 people.

Tools Required for Assembly and Leak Testing (not included): Phillips screwdriver, Spray bottle

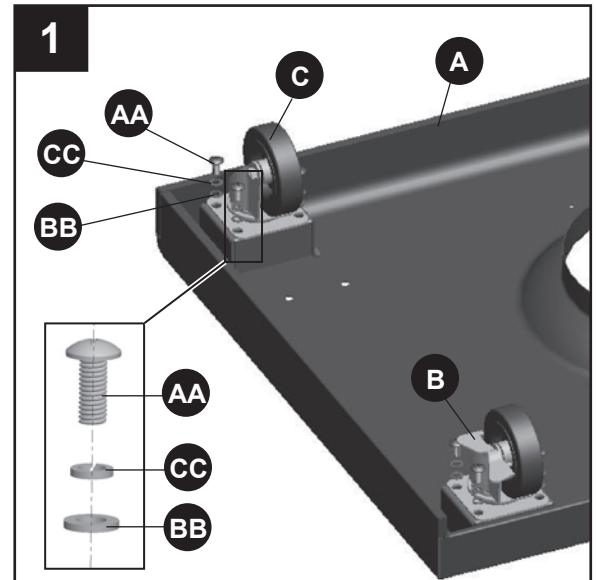
⚠ CAUTION

THIS UNIT IS HEAVY. TWO PEOPLE REQUIRED FOR SAFE ASSEMBLY.

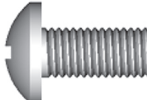


Two people required for safe assembly. Some parts may contain sharp edges. Wear protective gloves if necessary. Read and follow all safety statements, warnings, assembly instructions and use and care instructions before attempting to assemble and use.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

1. Locate the two locking casters (B) and the two standard casters (C). Secure the two locking casters (B) to the rear of the bottom shelf (A) (the area with the bevel) using four screws (AA) inserted through four spring washers (CC), then through four plain washers (BB) and into the threaded holes on the bottom shelf (A). Secure the two standard casters (C) to the front of the bottom shelf (A) using four screws (AA) inserted through four spring washers (CC), then through four plain washers (BB) and into the threaded holes on the bottom shelf (A). Tighten all screws.



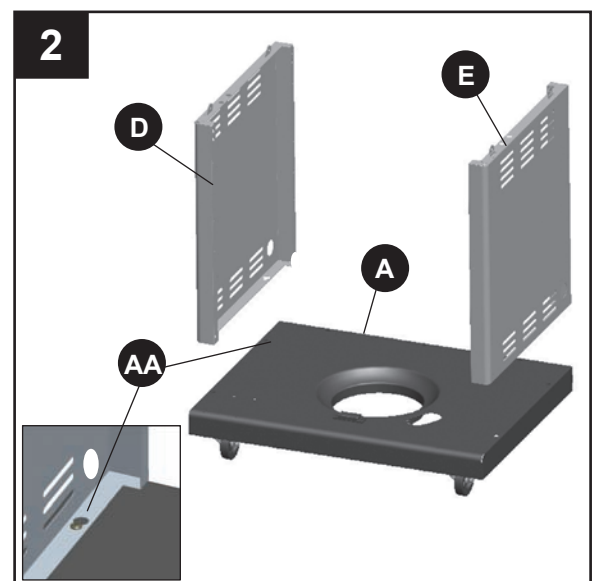
Hardware Used

AA	M6 x 12 Screw		x 16
CC	Spring Washer		x 16
BB	Plain Washer		x 16

2. Insert 4 screws (AA) halfway into threaded holes in bottom shelf (A). Attach the cart left side panel (D) by placing the panel keyholes over the screw heads (AA) on left side of bottom shelf (A). Slide the cart left side panel (D) so that the screw head is over the smaller part of the keyhole. Thread the screw (AA) down snug but do not tighten as some slack will be necessary in following assembly steps. Repeat with cart right side panel (E).

Hardware Used

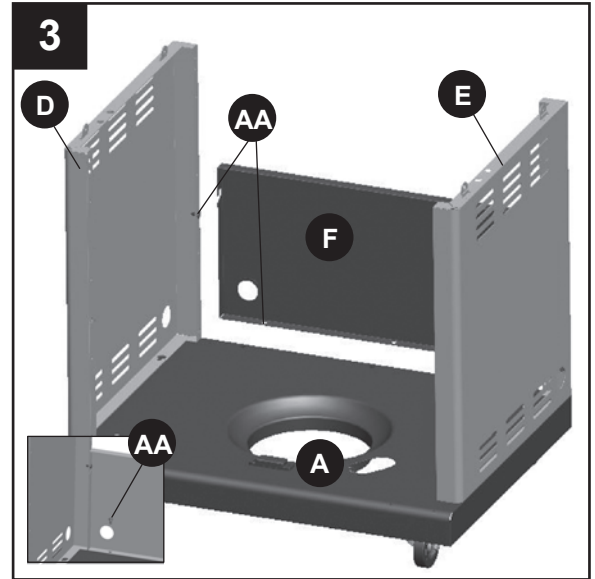
AA	M6 x 12 Screw		x 4
----	---------------	---	-----



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

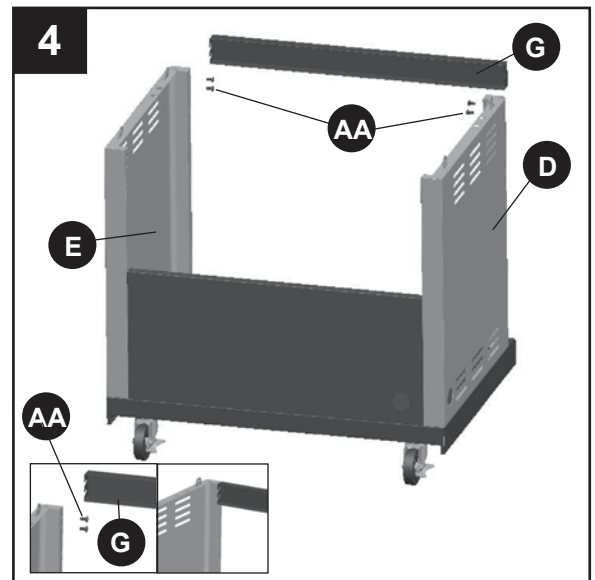
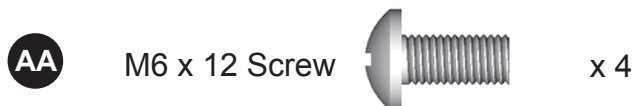
3. Insert one screw (AA) halfway into the middle rear threaded hole on both the cart left side panel (D) and cart right side panel (E). Attach the cart rear panel (F) by sliding the keyholes in the cart rear panel (F) over the inserted screws. Slide the rear cart panel (F) down to meet bottom shelf (A). Secure the cart rear panel (F) to the bottom shelf (A) with 3 screws (AA). Tighten all screws, including the 2 screws in cart side panels (D and E).

Hardware Used



4. Insert 2 screws (AA) halfway into the top front threaded holes of both the cart left side panel (D) and the cart right side panel (E). Attach the upper door brace (G) by sliding the cut-outs in the upper door brace (G) over the 4 screws (AA) and tightening all 4 screws (AA).

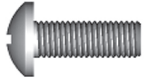
Hardware Used

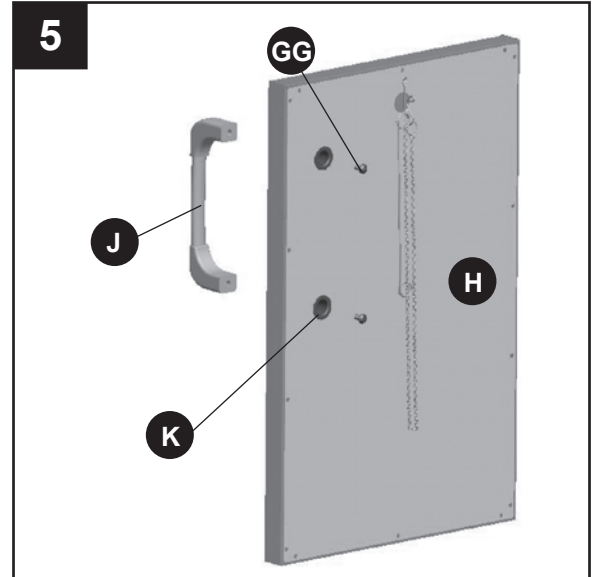


ASSEMBLY INSTRUCTIONS

5. Remove preassembled screws (GG) from the door handles (J). Insert 2 door handle sleeves (K) into the holes located on the back of the left door assembly (H). Insert 2 screws (GG) into the door handle sleeves (K) and into the threaded holes in the door handle (J). Tighten the screws. Repeat with right door assembly (I).


Hardware Used

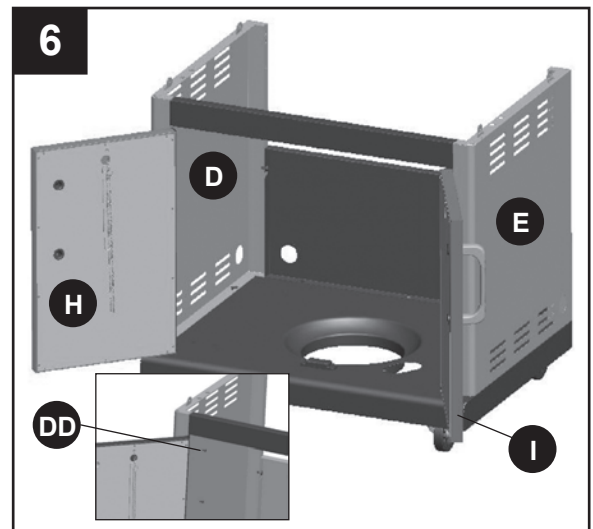
GG M5 x 10 Screw  x 4



6. Attach the left door assembly (H) to the cart body by aligning the holes in the hinge of the left door assembly (H) with the holes in the cart left side panel (D), inserting 4 screws (DD) and tightening. Repeat with right door assembly (I).

Hardware Used

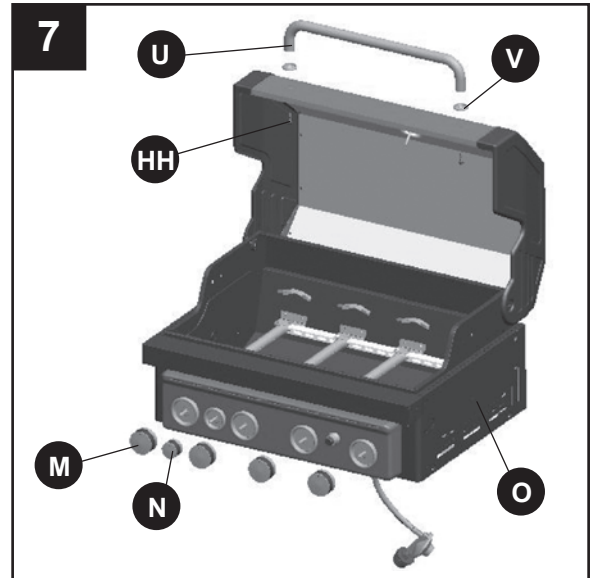
DD M4 x 10 Screw  x 8



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

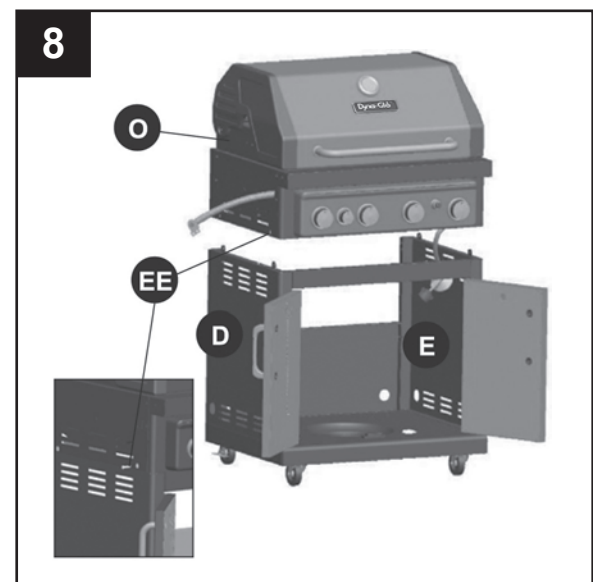
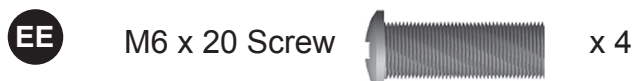
- Slip main burner control knobs (M) and side burner control knob (N) onto the valve stems located on the front control panel of the grill body (O). Remove preassembled screws (HH) from the lid handle. Attach the lid handle (U) by inserting two screws (HH) from inside the lid of the grill body (O), through the lid handle bezels (V), into the handle (U) and tightening securely.

Hardware Used



- Lock the back two casters to ensure the cart doesn't move. Carefully place the grill body (O) over the mounting tabs on the cart side panels (D and E) and onto the cart. Adjust the grill body (O) so that the holes in the grill body (O) are aligned with the holes in the tabs of the cart side panels (D and E). NOTE: Make sure the gas hose is inside the cart. Secure the grill body (O) using 2 screws (EE) on each side.

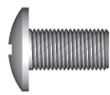

Hardware Used



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

9. Attach two screws (FF) to the grill body (O) as illustrated. Do not fully tighten screws (leave approximately 5 mm). Align the key holes in the left side burner assembly (P) with the two screws (FF) just installed in the grill body (O) and tighten screws. Insert three screws (FF) in the remaining holes in the supports and tighten. Align the side burner tubing with the side burner orifice and insert the tubing into the orifice. Use 2 screws (DD) to secure the side burner orifice and side burner orifice support to the side burner support. Attach the ignition wiring to the electrode. Align the key holes on the burner tray with the side burner cooking grate (Q) and set in place.

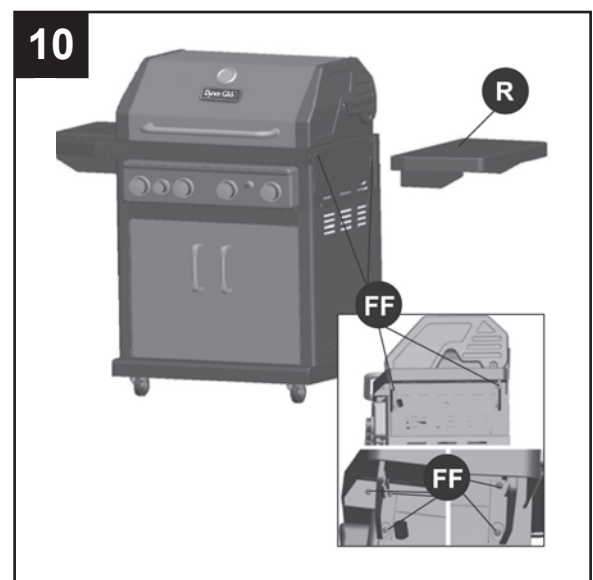
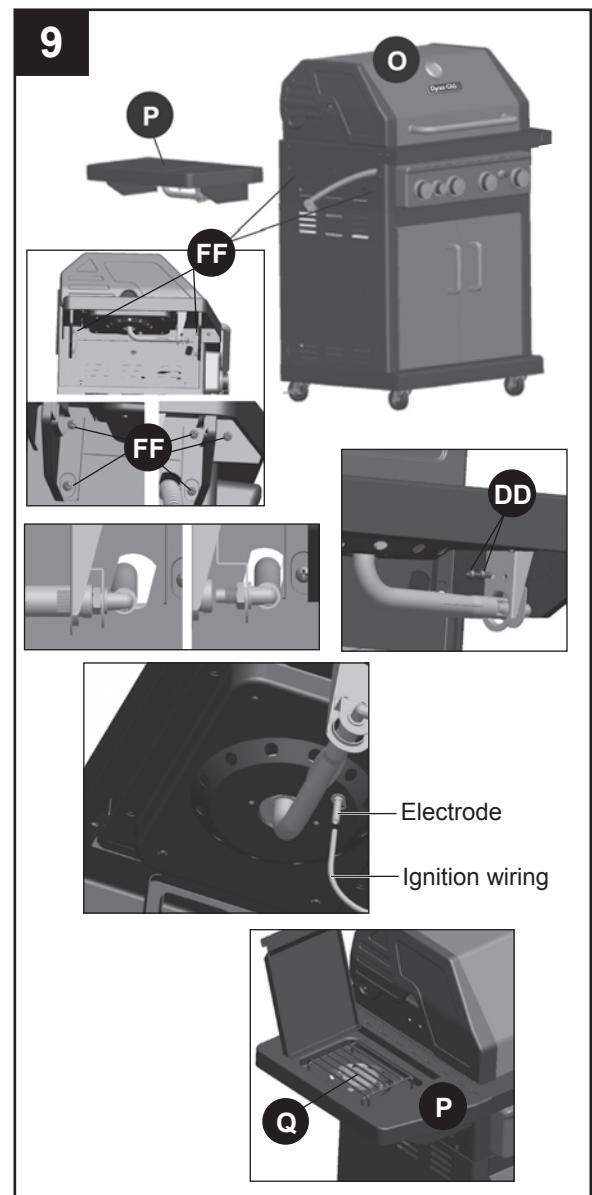
Hardware Used

- DD** M4 x 10 Screw  x 2
- FF** M6 x 16 Screw  x 5

10. Install two screws (FF) on the grill body (O). Do not fully tighten. (Leave approximately 5 mm). Align the key holes in the right shelf assembly (R) with the two screws (FF) just installed in the grill body (O) and tighten screws. Insert three screws (FF) in the remaining holes in the supports and tighten.

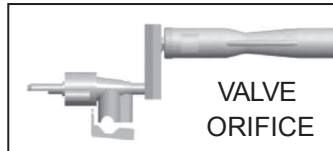
Hardware Used

- FF** M6 x 16 Screw  x 5

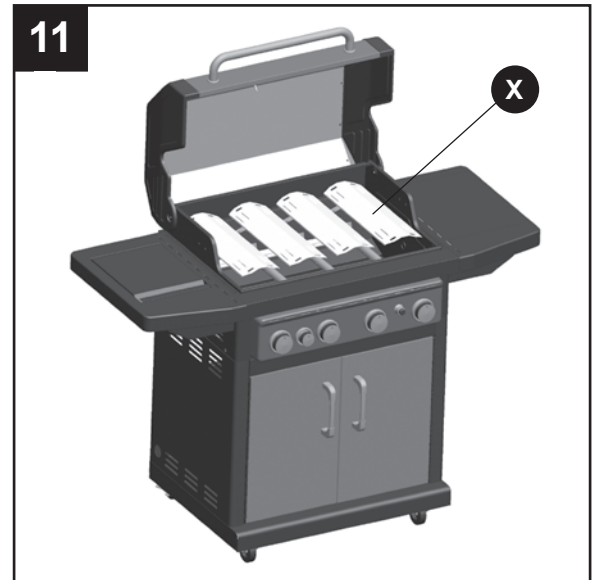


ASSEMBLY INSTRUCTIONS

⚠ WARNING: IT IS VERY IMPORTANT TO CHECK AND ENSURE THAT EACH AND EVERY BURNER IS FULLY ENGAGED WITH THE ADJACENT VALVE ORIFICE BEFORE COMPLETING STEP 11. FAILURE TO DO SO MAY RESULT IN FIRE OR EXPLOSION, POSSIBLY CAUSING SERIOUS INJURY OR DEATH. REFER TO MAINTENANCE SECTION INSTRUCTIONS TO PROPERLY CHECK THE ENGAGEMENT.



11. Open the lid and place the four heat tents (X) on the brackets directly above the burners.

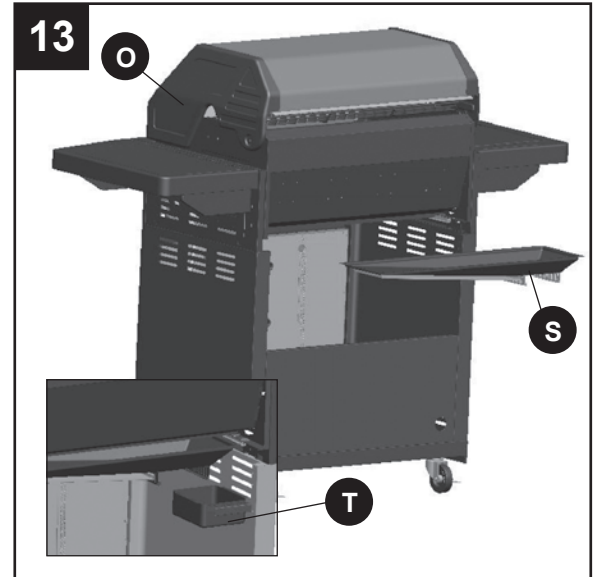


12. Place cooking grates (Y) on the grill body braces and grill rear panel, then insert the warming rack (W) into the 2 holes located on the back edge of the grill body (O).

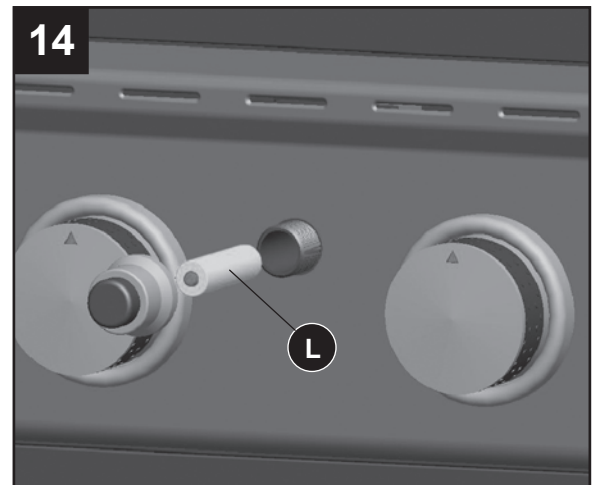


ASSEMBLY INSTRUCTIONS

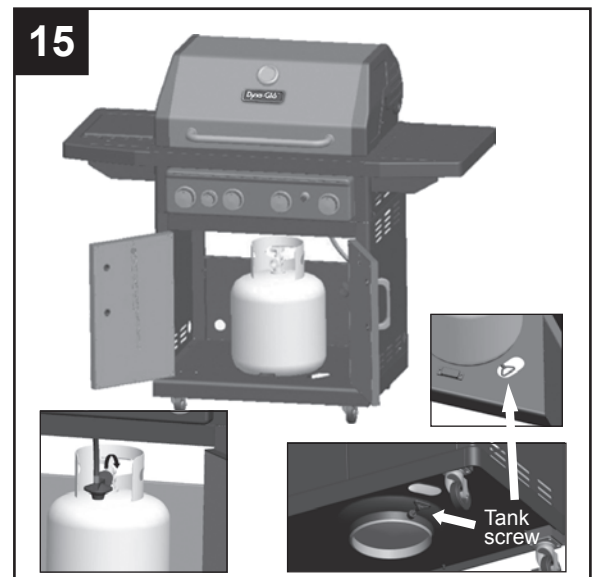
13. Insert the grease pan (S) into position by sliding it in the grill body (O) from the rear, along the rails located just below the underside of the grill body (O). Insert the grease cup (T) into position by sliding it onto the rails located on the bottom side of the grease pan (S).



14. Remove the igniter cap by turning it counter-clockwise. Insert the AA battery (L) into the igniter body with Positive (+) end facing out. Replace the igniter cap.



15. Open the cart doors and insert the LP gas cylinder (sold separately) into the nesting hole located in the bottom shelf. Align the hand screw coupling of the hose/regulator with the threaded valve of the cylinder by turning the LP gas cylinder until positioned correctly. Hand-tighten the hose/regulator coupling to the threaded valve of the LP gas cylinder. Tighten the tank screw until the cylinder is secure inside the nesting hole of the cart.



Dyna-Glô™

BARBECUE AU GAZ PROPANE LIQUÉFIÉ À QUATRE BRÛLEURS AVEC BRÛLEUR LATÉRAL

MODÈLE #DGA480BSP/DGA480SSP/DGA480SSP-D



C US

ANS Z21.58b-2012

CSA 1.6b-2012

Pour la cuisson à l'extérieur

Appareil au gaz

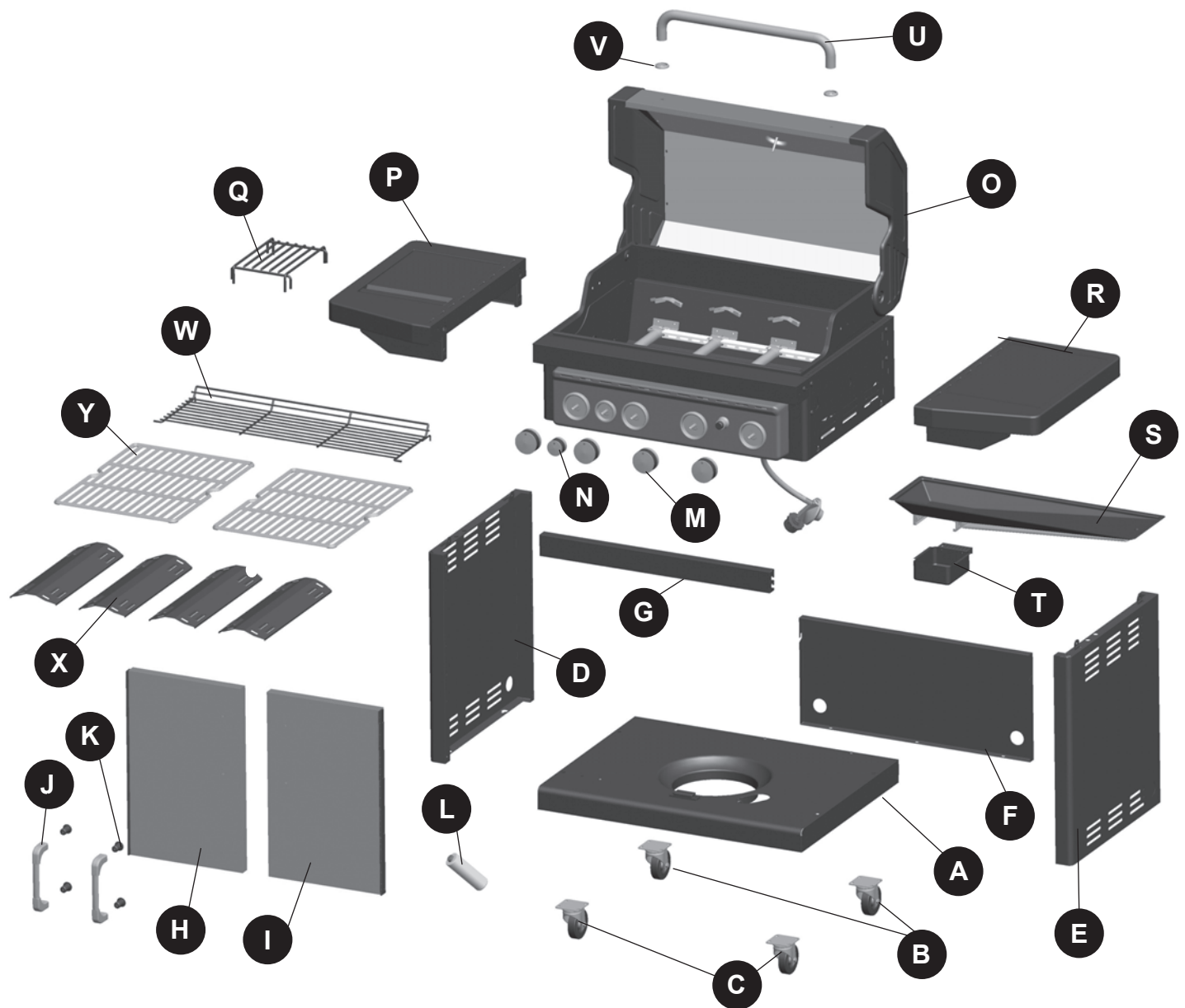
JOIGNEZ VOTRE REÇU ICI

Numéro de série _____ Date d'achat _____



Des questions, des problèmes, des pièces manquantes? Avant de revenir chez votre détaillant, contactez notre service à la clientèle par téléphone en composant le 1 877 447-4768 du lundi au vendredi de 8 h 30 à 16 h 30, HNC ou par courriel à customerservice@ghpgroupinc.com.









CONTENU DE L'EMBALLAGE



PIÈCE	DESCRIPTION	QTÉ
A	Tablette inférieure	1
B	Roulette avec frein	2
C	Roulette	2
D	Panneau latéral gauche du chariot	1
E	Panneau latéral droit du chariot	1
F	Panneau arrière du chariot	1
G	Traverse supérieure de la porte avant	1
H	Ensemble de porte gauche	1
I	Ensemble de porte droite	1
J	Poignée de porte	2
K	Manchon de la poignée	4
L	Pile AA	1
M	Bouton de commande du brûleur principal	4

PIÈCE	DESCRIPTION	QTÉ
N	Bouton de commande du brûleur latéral	1
O	Corps du barbecue	1
P	Ensemble de brûleur latéral gauche	1
Q	Grille de cuisson du brûleur latéral	1
R	Ensemble de tablette droite	1
S	Cuvette à graisse	1
T	Bac ramasse-graisse	1
U	Poignée du couvercle	1
V	Collerette de la poignée du couvercle	2
W	Grille de maintien au chaud	1
X	Plaque chauffante	4
Y	Grille de cuisson	2

QUINCAILLERIE INCLUSE (grandeur réelle)

							
Vis M6 de 12 mm Qté : 29	Rondelle ordinaire Qté : 16	Rondelle à ressort Qté : 16	Vis M4 de 10 mm Qté : 10	Vis M6 de 20 mm Qté : 4	Vis M6 de 16 mm Qté : 10	Vis M5 de 10 mm Qté : 4	Vis M6 de 25 mm Qté : 2
						REMARQUE : Préassemblée à la poignée de porte.	REMARQUE : Préassemblée à la poignée du couvercle.

PRÉPARATION

Avant de commencer l'assemblage du produit, assurez-vous d'avoir toutes les pièces. Comparez les pièces dans l'emballage avec la liste des pièces de la page précédente et la quincaillerie indiquée ci-dessus. S'il y a des pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assembler le produit. Communiquez avec le service à la clientèle pour obtenir des pièces de rechange.

Temps d'assemblage approximatif : 50 minutes, par deux personnes

Outils nécessaires pour l'assemblage et la vérification des fuites (non inclus) : tournevis cruciforme et vaporisateur

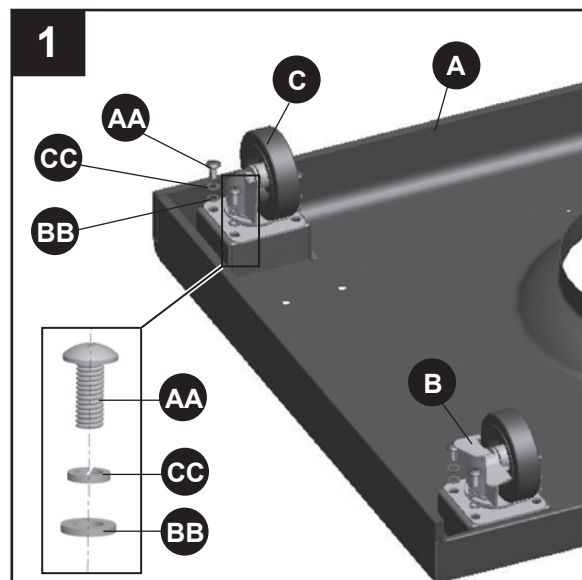
⚠ MISE EN GARDE

CET ARTICLE EST LOURD. DEUX PERSONNES SONT NÉCESSAIRES POUR ASSEMBLER L'ARTICLE EN TOUTE SÉCURITÉ.

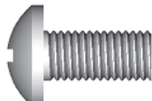


Deux personnes sont nécessaires pour l'assembler en toute sécurité. Soyez prudent, car certaines pièces peuvent avoir des bords coupants. Au besoin, portez des gants protecteurs. Lisez et respectez tous les énoncés sur la sécurité et les avertissements, et suivez toutes les instructions pour l'assemblage ainsi que la section sur l'entretien de l'article avant de tenter d'assembler et d'utiliser cet article.

INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

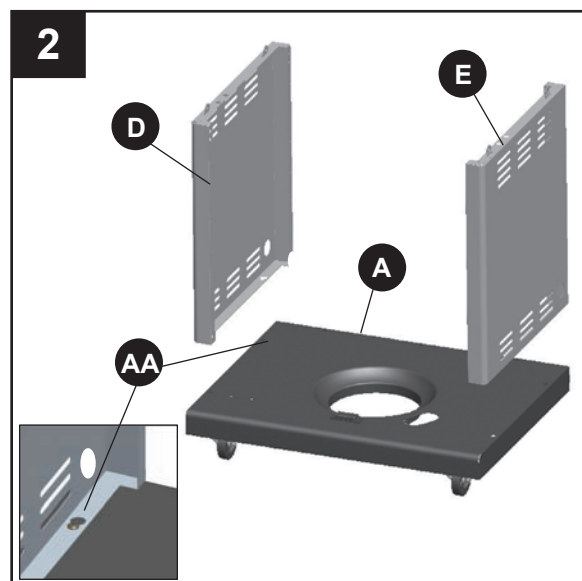
1. Repérez les deux roulettes avec frein (B) et les deux roulettes sans frein (C). Fixez les deux roulettes avec frein (B) à l'arrière (sur la partie mince de la tablette inférieure) de la tablette inférieure (A) à l'aide des quatre vis (AA), que vous devez insérer dans les quatre rondelles à ressort (CC), puis dans les quatre rondelles plates (BB) et enfin dans les trous filetés de la tablette inférieure (A). Fixez les deux roulettes sans frein (C) à l'avant de la tablette inférieure (A) à l'aide des quatre vis (AA), que vous devez insérer dans les quatre rondelles à ressort (CC), puis dans les quatre rondelles plates (BB) et enfin dans les trous filetés de la tablette inférieure (A). Serrez toutes les vis.



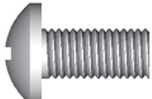
Quincaillerie utilisée

AA	Vis M6 de 12 mm		x16
CC	Rondelle à ressort		x16
BB	Rondelle ordinaire		x16

2. Insérez quatre vis (AA) à moitié dans les trous filetés de la tablette inférieure (A). Pour fixer le panneau latéral gauche du chariot (D), placez les encoches en trou de serrure du panneau sur la tête des vis (AA) situées du côté gauche de la tablette inférieure (A). Glissez le panneau latéral gauche du chariot (D) de façon à ce que la tête de la vis soit par-dessus la partie la plus étroite de l'encoche en trou de serrure. Vissez la vis (AA) sans trop la serrer, car vous aurez besoin d'une certaine marge de manœuvre afin d'effectuer les étapes d'assemblage suivantes. Répétez les étapes afin d'assembler le panneau latéral droit du chariot (E).



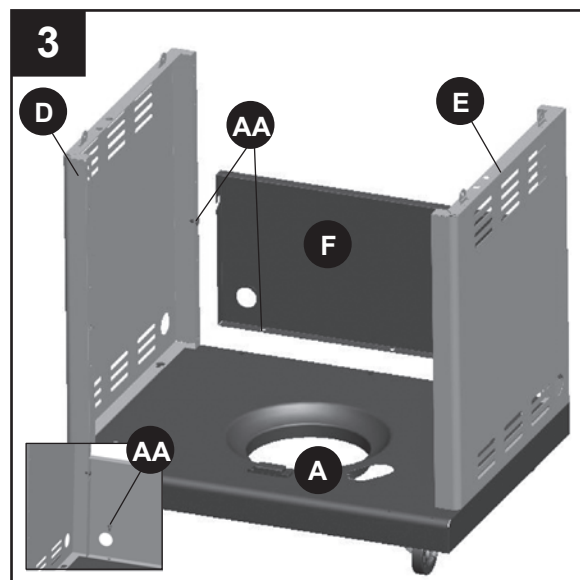
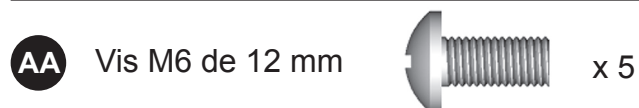
Quincaillerie utilisée

AA	Vis M6 de 12 mm		x4
----	-----------------	---	----

INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

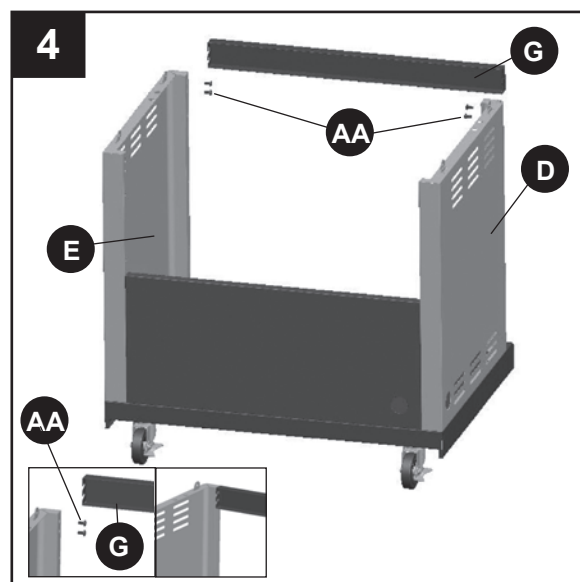
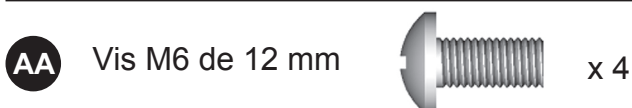
3. Insérez à moitié une vis (AA) dans le trou central fileté arrière du panneau latéral gauche du chariot (D) et de celui de droite (E). Pour fixer le panneau arrière du chariot (F), glissez les encoches en trou de serrure de ce dernier (F) sur les vis précédemment insérées. Glissez le panneau arrière du chariot (F) de manière à ce qu'il atteigne la tablette inférieure (A). Fixez le panneau arrière du chariot (F) à la tablette inférieure (A) à l'aide de trois vis (AA). Serrez toutes les vis, y compris les deux vis des panneaux latéraux du chariot (D et E).

Quincaillerie utilisée



4. Insérez deux vis (AA) à moitié dans les trous supérieurs filetés avant de chaque panneau latéral du chariot (D et E). Pour fixer la traverse supérieure de la porte avant (G), glissez les échancrures de celle-ci (G) sur les quatre vis (AA), puis serrez ces dernières (AA).


Quincaillerie utilisée

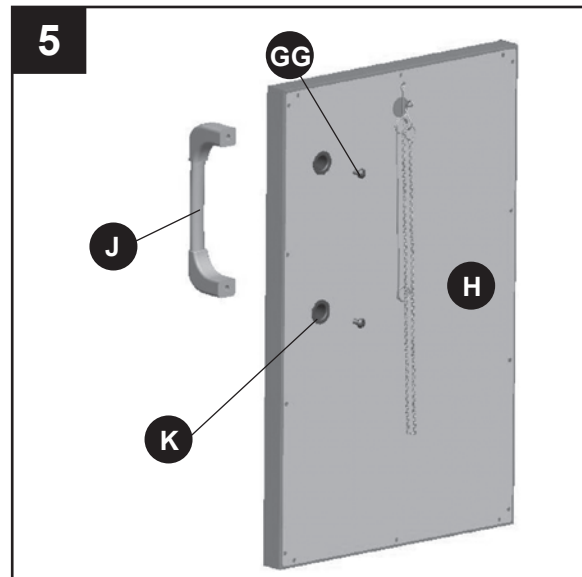


INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

5. Retirez les vis préassemblées (GG) des poignées de porte (J). Insérez les deux manchons de la poignée de porte (K) dans les trous situés à l'arrière de l'ensemble de porte gauche (H). Insérez deux vis (GG) dans les manchons de la poignée de porte (K), puis dans les trous filetés de la poignée de porte (J). Serrez les vis.
Répétez les mêmes étapes pour l'ensemble de porte droite (I).

Quincaillerie utilisée

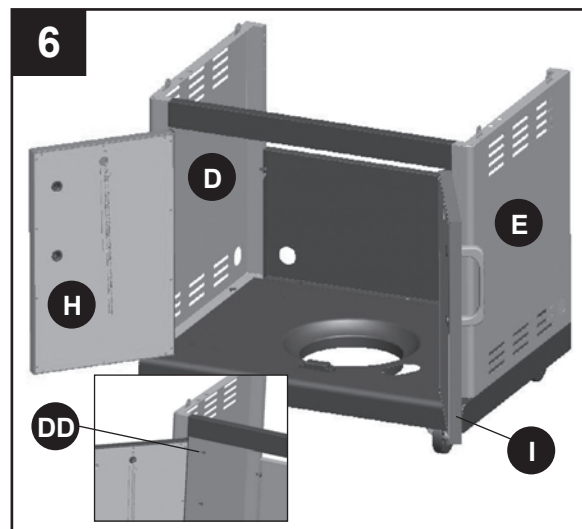
GG Vis M5 de 10 mm  x 4



6. Pour fixer l'ensemble de porte gauche (H) au corps du chariot, alignez les trous de la charnière de l'ensemble de porte gauche (H) avec les trous du panneau latéral gauche du chariot (D), insérez quatre vis (DD), puis serrez.
Répétez les mêmes étapes pour l'ensemble de porte droite (I).

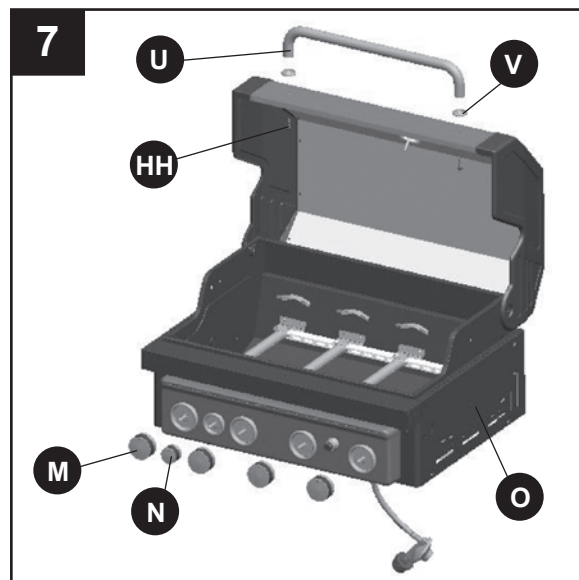
Quincaillerie utilisée

DD Vis M4 de 10 mm  x 8



INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

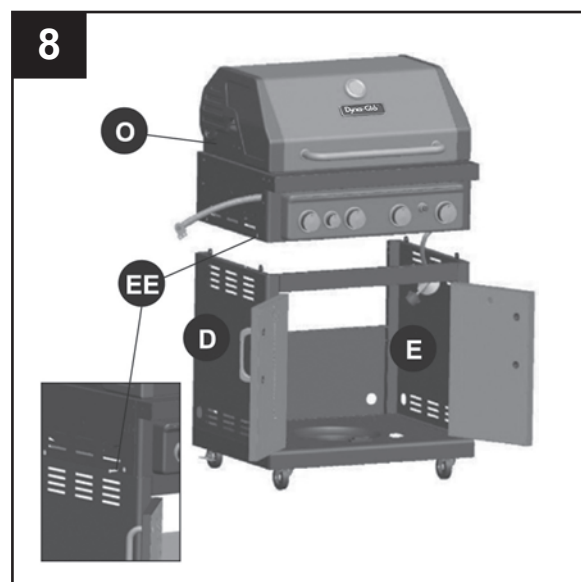
7. Placez le bouton de commande du brûleur principal (M) et le bouton de commande du brûleur latéral (N) sur les tiges de robinet situées sur le panneau de commande avant du corps du barbecue (O). Retirez les vis préassemblées (HH) de la poignée du couvercle (U). Pour fixer la poignée du couvercle (U), insérez deux vis (HH), à partir de l'intérieur du couvercle du corps du barbecue (O), dans les collerettes de la poignée du couvercle (V), puis dans la poignée (U), et serrez fermement.



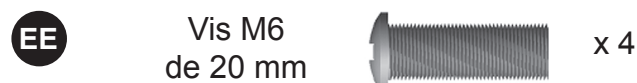
Quincaillerie utilisée



8. Verrouillez les deux roulettes arrière afin que le chariot ne se déplace pas. Déposez délicatement le corps du barbecue (O) sur les languettes de montage situées sur les panneaux latéraux du chariot (D et E) et sur le chariot. Ajustez le corps du barbecue (O) de façon à ce que les trous situés sur ce dernier (O) soient alignés avec les trous des languettes des panneaux latéraux du chariot (D et E). REMARQUE : Assurez-vous que le tuyau d'alimentation en gaz est à l'intérieur du chariot. Fixez le corps du barbecue (O) de chaque côté à l'aide de deux vis (EE).



Quincaillerie utilisée



INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

9. Fixez deux vis (FF) au corps du barbecue (O), comme illustré. Ne serrez pas complètement les vis (laissez un jeu d'environ 5 mm). Alignez les encoches en trou de serrure de l'ensemble de brûleur latéral gauche (P) avec les deux vis (FF) que vous venez de poser sur le corps du barbecue (O), puis serrez les vis. Insérez une vis (FF) dans chacun des trois trous restants des supports, puis serrez-les. Alignez le tube du brûleur latéral avec l'orifice du brûleur latéral, puis insérez-le dans l'orifice. Fixez l'orifice du brûleur latéral et son support au support du brûleur latéral à l'aide de deux vis (DD). Fixez le fil d'allumage à l'électrode. Alignez les encoches en trou de serrure du plateau du brûleur avec la grille de cuisson du brûleur latéral (Q), puis fixez cette dernière en place.

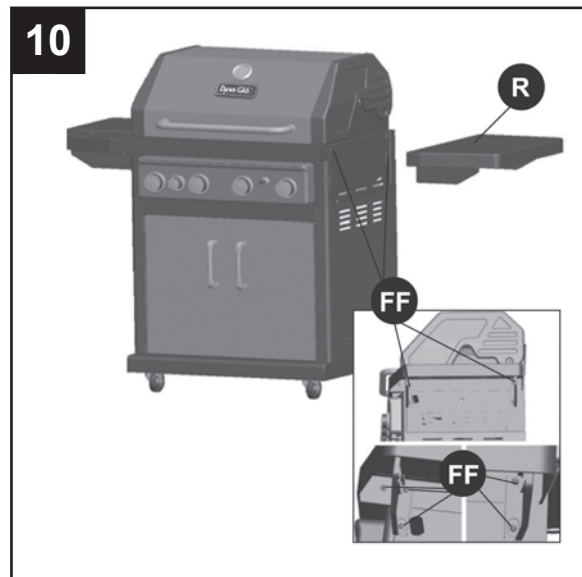
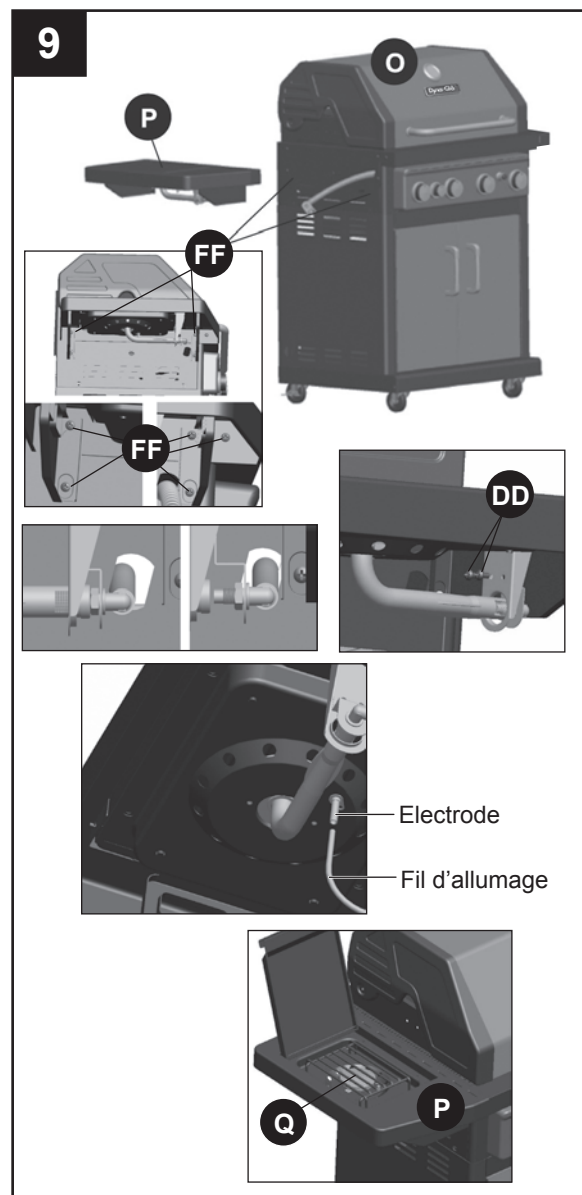
Quincaillerie utilisée

- DD** Vis M4 de 10 mm x 2
- FF** Vis M6 de 16 mm x 5

10. Installez deux vis (FF) sur le corps du barbecue (O). Ne serrez pas complètement. (Laissez un jeu d'environ 5 mm.) Alignez les encoches en trou de serrure de l'ensemble de tablette droite (R) avec les deux vis (FF) que vous venez de poser sur le corps du barbecue (O), puis serrez les vis. Insérez une vis (FF) dans chacun des trois trous restants des supports, puis serrez-les.

Quincaillerie utilisée

- FF** Vis M6 de 16 mm x 5

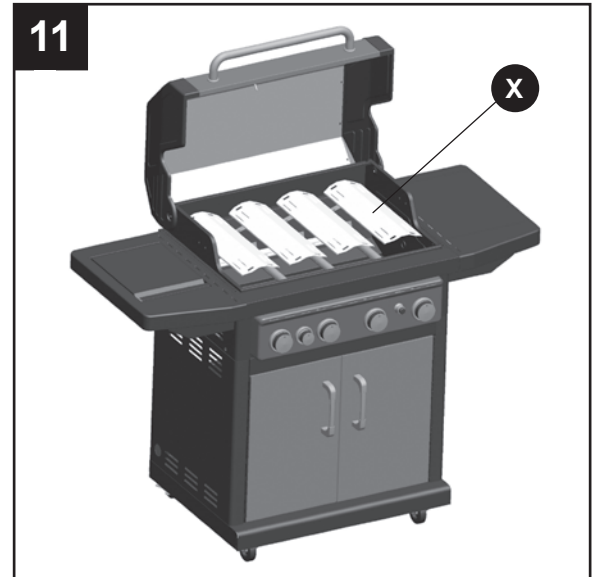


INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

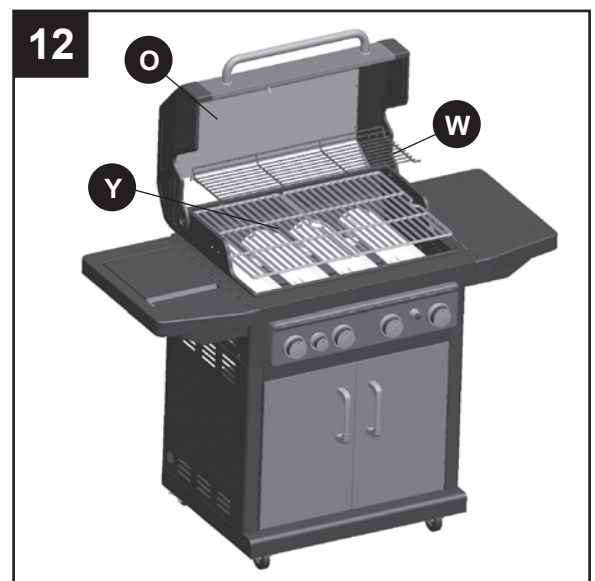
⚠ AVERTISSEMENT : IL EST TRÈS IMPORTANT DE S'ASSURER QUE CHACUN DES BRÛLEURS EST COMPLÈTEMENT INSÉRÉ DANS L'ORIFICE DU ROBINET ADJACENT AVANT DE PASSER À L'ÉTAPE 11. LE NON-RESPECT DE CETTE CONSIGNE POURRAIT ENTRAÎNER UN INCENDIE OU UNE EXPLOSION, CE QUI POURRAIT CAUSER DES BLESSURES GRAVES, VOIRE LA MORT. CONSULTEZ LES INSTRUCTIONS DE LA SECTION ENTRETIEN INDIQUANT LA FAÇON ADÉQUATE DE VÉRIFIER SI LES BRÛLEURS SONT INSÉRÉS.



11. Ouvrez le couvercle et placez les quatre plaques chauffantes (X) sur les supports, directement au-dessus des brûleurs.

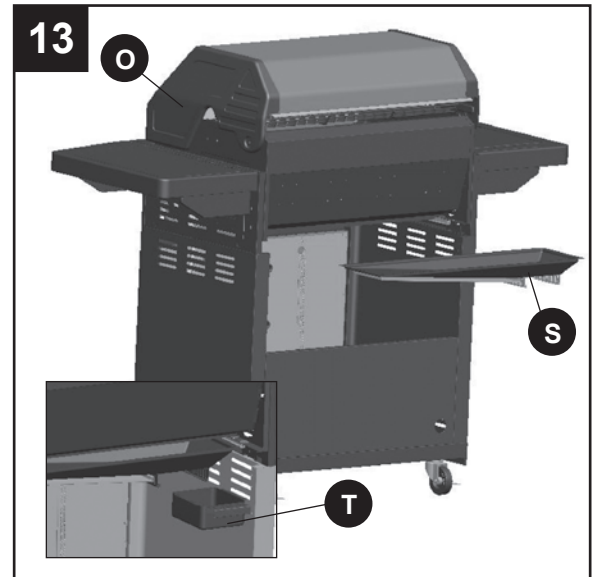


12. Déposez les grilles de cuisson (Y) sur les traverses du corps et sur le panneau arrière du barbecue, puis insérez la grille de maintien au chaud (W) dans les deux trous situés sur le bord arrière du corps du barbecue (O).

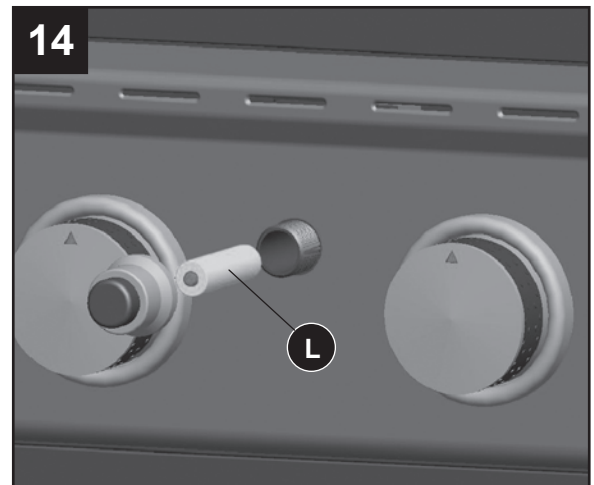


INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

13. Pour mettre en place la cuvette à graisse (S), glissez-la dans le corps du barbecue (O) à partir de l'arrière, le long des traverses situées juste en dessous de la partie inférieure du corps du barbecue (O). Pour mettre en place le bac ramasse-graisse (T), glissez-le sur les traverses situées sur l'extrémité inférieure de la cuvette à graisse (S).



14. Retirez le capuchon de l'allumeur en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. Insérez la pile AA (L) dans le boîtier de l'allumeur en plaçant la borne positive (+) vers l'extérieur. Remettez le capuchon de l'allumeur en place.



15. Ouvrez la porte du chariot, puis insérez la bouteille de propane liquéfié (vendue séparément) dans le trou pour la bouteille, situé sur la tablette inférieure. Pour aligner le raccord à visser à la main du tuyau/régulateur avec le robinet fileté de la bouteille, tournez la bouteille de propane liquéfié jusqu'à ce qu'elle soit dans la bonne position. Serrez à la main le raccord du tuyau/régulateur afin de le fixer au robinet fileté de la bouteille de propane liquéfié. Serrez la vis de retenue de la bouteille jusqu'à ce qu'elle soit solidement fixée à l'intérieur du trou situé dans le chariot.



INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

DÉTECTION DES FUITES

Après avoir fait tous les branchements, vérifiez s'il y a des fuites en vaporisant de l'eau savonneuse sur le robinet du réservoir de propane liquéfié, le tuyau de gaz et le régulateur.

Pour prévenir les incendies ou les explosions lorsque vous tentez de détecter les fuites :

- Procédez toujours à la détection des fuites avant d'allumer le barbecue.
- Ne fumez pas lorsque vous vérifiez la présence de fuites.
- Procédez toujours à la détection des fuites à l'extérieur, dans un endroit bien aéré.
- N'utilisez aucune source de flamme lorsque vous vérifiez la présence de fuites.
- N'utilisez pas le barbecue tant que toutes les fuites n'ont pas été colmatées.
- Si vous ne pouvez colmater une fuite, débranchez immédiatement l'alimentation et appelez un service de réparation d'appareils.

VÉRIFICATION DES FUITES

- Préparez une solution afin de procéder à la vérification des fuites; mélangez une part de savon à vaisselle liquide et trois parts d'eau. Vous aurez besoin d'environ 70 à 90 ml (2 à 3 oz) de liquide. Versez la solution en question dans un vaporisateur.
- Assurez-vous que tous les boutons de commande sont à la position **○ ARRÊT**.
- Ouvrez le robinet du réservoir de propane liquéfié.
- Vaporisez la solution sur tous les branchements et les raccords dans lesquels circule du gaz. La présence de bulles à un endroit où vous avez appliqué la solution d'eau savonneuse indique une fuite de gaz. Si vous détectez ou entendez une fuite, ou si vous sentez une odeur de gaz, fermez le réservoir de propane liquéfié immédiatement et réparez la fuite ou remplacez la pièce défectueuse. N'utilisez pas le barbecue tant que toutes les fuites n'ont pas été colmatées.

MODE D'EMPLOI

⚠ MISE EN GARDE

Utilisez uniquement l'ensemble régulateur et tuyau fourni! Si vous avez besoin d'une pièce de rechange, communiquez avec le service à la clientèle. N'utilisez pas de pièces de rechange qui ne sont pas conçues pour ce barbecue.

RACCORD DE LA BOUTEILLE DE GAZ

La bouteille de propane liquéfié utilisée doit être fabriquée et identifiée conformément aux normes pour les bouteilles de propane liquéfié du Specifications for LP Gas Cylinders of the U.S. Department of Transportation (D.O.T.) or the National Standard of Canada, CAN/CSA-B339, Cylinders, Spheres and Tubes for Transportation of Dangerous Goods; and Commission, le cas échéant, et munie d'un dispositif de protection contre les débordements.

Utilisez seulement une bouteille de 9,07 kg (hauteur de 45,99 cm, diamètre de la bouteille de 24,99 cm, diamètre du pied de 20,4 cm) dotée d'un dispositif de raccord de bouteille compatible avec le raccord des appareils de cuisson à l'extérieur. La bouteille doit comporter un collet protecteur pour le robinet. Prenez soin de ne pas échapper la bouteille de gaz ni la manipuler rudement!

Déconnectez la bouteille de gaz lorsque l'appareil n'est pas utilisé. Il est permis d'entreposer l'appareil à l'intérieur **UNIQUEMENT** si la bouteille de gaz est déconnectée et retirée de l'appareil. La bouteille doit être entreposée à l'extérieur et placée hors de la portée des enfants. Elle ne doit pas être entreposée dans un immeuble, un garage ou tout autre espace clos. Il ne faut jamais l'entreposer dans un endroit où la température peut excéder 51,7 °C.

Mettez un bouchon antipoussière sur la sortie du robinet d'une bouteille qui n'est pas utilisée. Utilisez uniquement le type de bouchon antipoussière fourni avec le robinet de la bouteille. D'autres types de bouchons pourraient ne pas être étanches et permettre des fuites de propane.

Dyna-Glo™

PARRILLA A GAS PL DE 4 QUEMADORES CON QUEMADOR LATERAL

MODELO #DGA480BSP/DGA480SSP/DGA480SSP-D



C US

ANS Z21.58b-2012

CSA 1.6b-2012

Cocina en exteriores
Electrodoméstico a gas

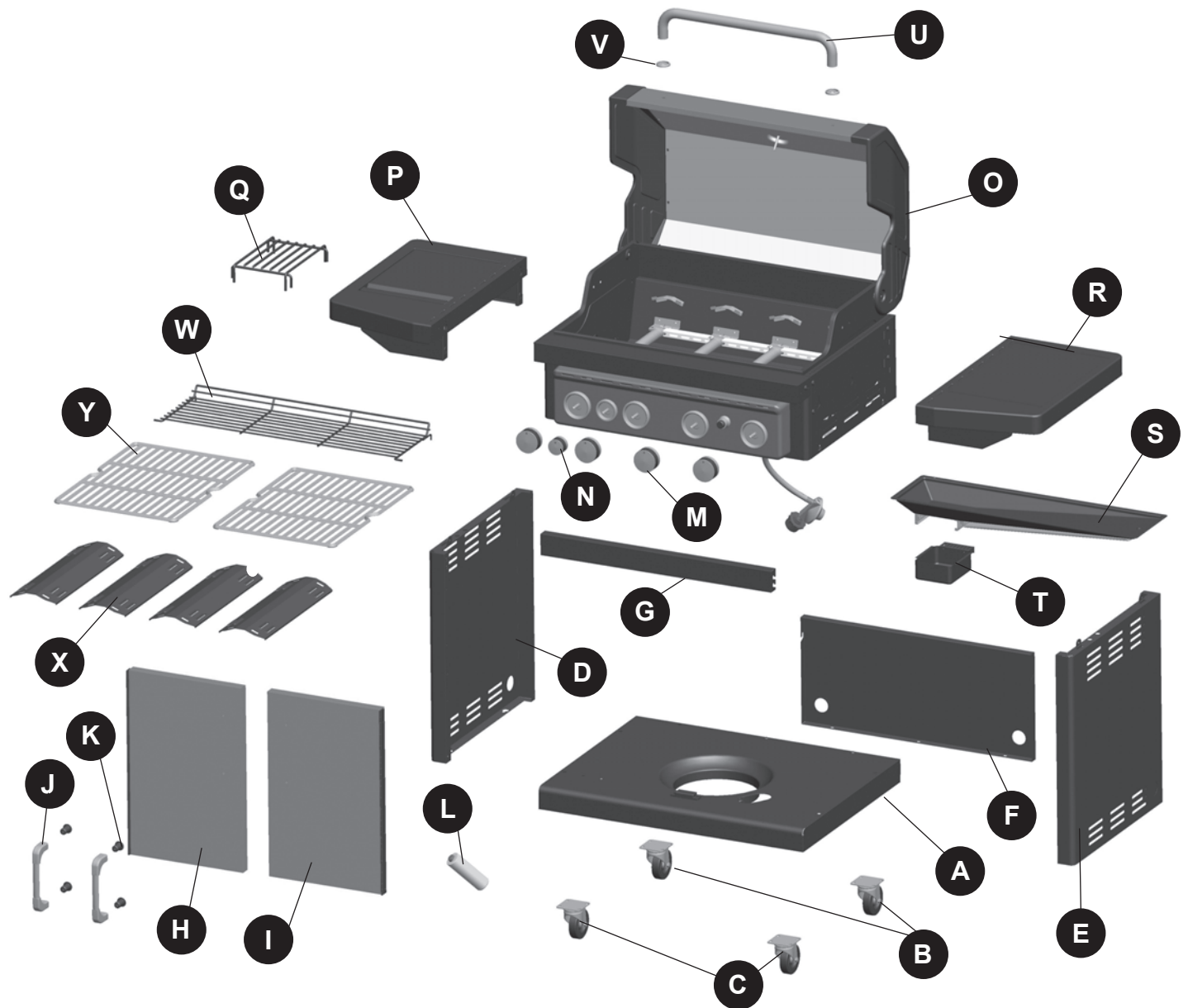
ADJUNTE SU RECIBO AQUÍ

Número de serie _____ Fecha de compra _____



¿Preguntas, problemas, piezas faltantes? Antes de volver a la tienda, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-877-447-4768 de 8:30 a.m. a 4:30 p.m., Hora del Centro, de lunes a viernes, o escríbanos por correo electrónico a customerservice@ghpgroupinc.com.

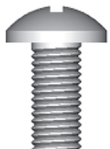







CONTENIDO DEL PAQUETE



PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
A	Estante inferior	1
B	Rueda con seguro	2
C	Rueda	2
D	Panel lateral izquierdo del carrito	1
E	Panel lateral derecho del carrito	1
F	Panel posterior del carrito	1
G	Soporte de la puerta superior	1
H	Ensamble de la puerta izquierda	1
I	Ensamble de la puerta derecha	1
J	Manija de la puerta	2
K	Manga de la manija de la puerta	4
L	Batería AA	1
M	Quemador principal perilla de control	4

PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
N	Quemador lateral perilla de control	1
O	Cuerpo de la parrilla	1
P	Lateral izquierdo ensamble del quemador	1
Q	Cocción lateral del quemador parrilla	1
R	Ensamble de la mesa lateral derecha	1
S	Bandeja de recolección de grasa	1
T	Recipiente de grasa	1
U	Manija de la tapa	1
V	Bisel de la manija de la tapa	2
W	Rejilla para calentar	1
X	Cámara de calor	4
Y	Rejilla de cocción	2

ADITAMENTOS (se muestran en tamaño real)

AA	BB	CC	DD	EE	FF	GG	HH
							
Tornillo M6 x 12	Arandela lisa	Arandela de resorte	Tornillo M4 x 10	Tornillo M6 x 20	Tornillo M6 x 16	Tornillo M5 x 10	Tornillo M6 x 25
Cant. 29	Cant. 16	Cant. 16	Cant. 10	Cant. 4	Cant. 10	Cant. 4	Cant. 2
						NOTA: Preensamblado en las manijas de las puertas	NOTA: Preensamblado en la manija de la tapa

PREPARACIÓN

Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete de la página anterior y los aditamentos que aparecen arriba. No intente ensamblar el producto si falta alguna pieza o si éstas están dañadas. Póngase en contacto con el Departamento de Servicio al Cliente para obtener piezas de repuesto.

Tiempo estimado de ensamblaje: 50 minutos con 2 personas.

Herramientas necesarias para el ensamblaje y la prueba de fugas (no se incluyen):

Destornillador Phillips, botella con atomizador

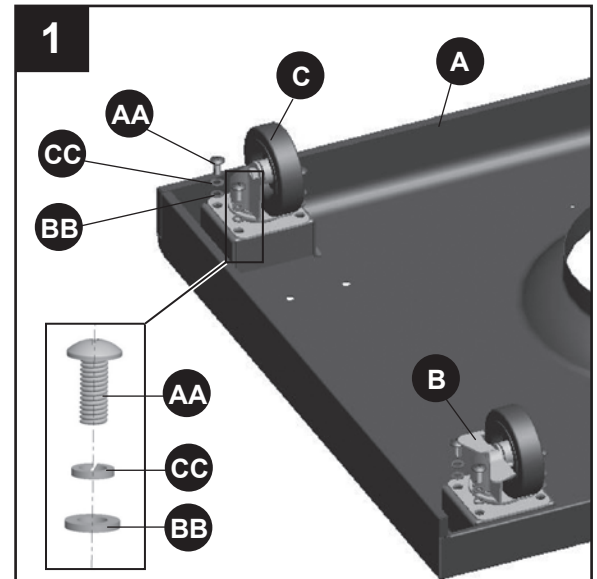
⚠ PRECAUCIÓN

ESTA UNIDAD ES PESADA. SE NECESITAN DOS PERSONAS PARA UN ENSAMBLAJE SEGURO.

Se requieren dos personas para un ensamblaje seguro. Algunas partes pueden presentar bordes filosos. Utilice guantes de protección si es necesario. Lea y siga todas las indicaciones de seguridad, advertencias, instrucciones de ensamblaje, uso y cuidado antes de ensamblar y usar.

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

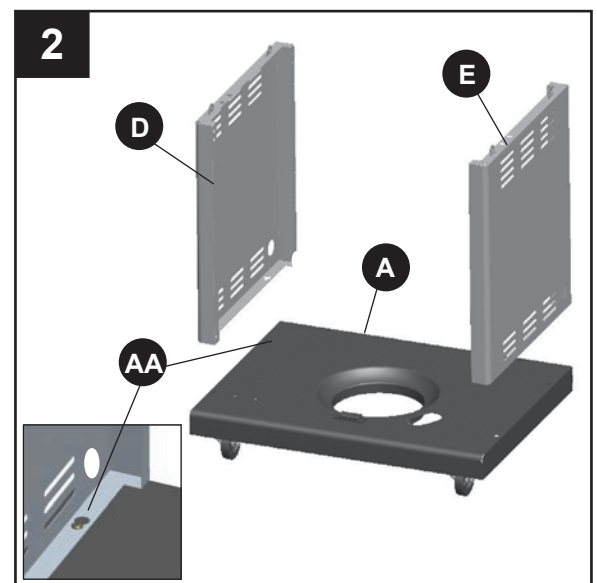
1. Coloque las dos ruedas con seguro (B) y las dos ruedas sin seguro (C). Fije las dos ruedas con seguro (B) a la parte posterior (área del estante inferior (A) con un corte) del estante inferior con un corte) del estante inferior (A) con cuatro tornillos (AA) insertados en cuatro arandelas de resorte (CC), luego a través de cuatro arandelas lisas (BB) y en los orificios roscados del estante inferior (A). Fije las dos ruedas sin seguro (C) a la parte frontal del estante inferior (A) con cuatro tornillos (AA) insertados en cuatro arandelas de resorte (CC), luego a través de cuatro arandelas lisas (BB) y en los orificios roscados del estante inferior (A). Apriete todos los tornillos.



Aditamentos utilizados

AA	Tornillo M6 x 12		x 16
CC	Arandela de resorte		x 16
BB	Arandela lisa		x 16

2. Inserte 4 tornillos (AA) hasta la mitad en los orificios roscados de la repisa inferior (A). Fije el panel lateral izquierdo del carrito (D) colocando los orificios con forma de cerradura del panel sobre las cabezas de los tornillos (AA) en el costado izquierdo de la repisa inferior (A). Deslice el panel lateral izquierdo del carrito (D) de modo que la cabeza del tornillo quede sobre la parte más pequeña del orificio con forma de cerradura. Ajuste el tornillo (AA) en forma ceñida, pero no apriete ya que se necesitará cierta soltura en los pasos de ensamblaje siguientes. Repita con el panel lateral derecho del carrito (E).

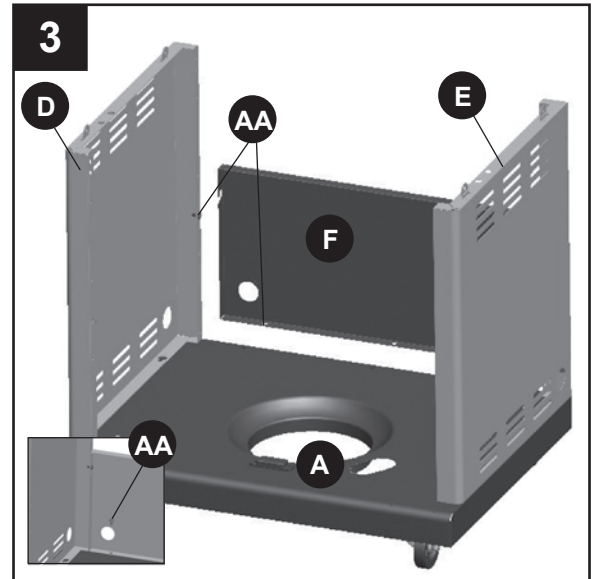


Aditamentos utilizados

AA	Tornillo M6 x 12		x 4
----	------------------	--	-----

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

3. Inserte un tornillo (AA) hasta la mitad en el orificio roscado posterior central en ambos paneles laterales del carrito, izquierdo (D) y derecho (E). Fije el panel posterior del carrito (F) deslizando el orificio con forma de cerradura en el panel posterior del carrito (F) sobre los tornillos insertados. Deslice el panel posterior del carrito (F) hacia abajo para que entre en contacto con la repisa inferior (A). Fije el panel posterior del carrito (F) a la repisa inferior (A) con 3 tornillos (AA). Apriete todos los tornillos, incluyendo los 2 tornillos en los paneles laterales del carrito (D y E).

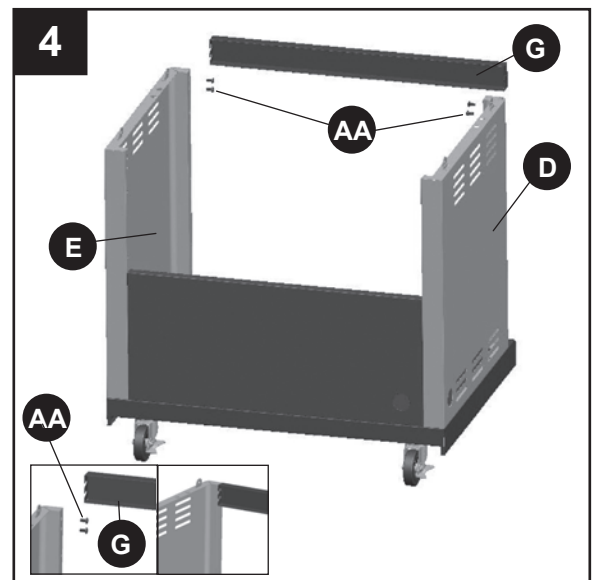


Aditamentos utilizados



4. Inserte 2 tornillos (AA) hasta la mitad en los orificios roscados frontales superiores del panel lateral izquierdo (D) y el panel lateral derecho del carrito (E). Fije el soporte de la puerta superior (G) deslizando los cortes en el soporte de la puerta superior (G) sobre los 4 tornillos (AA) y apretándolos.

Aditamentos utilizados

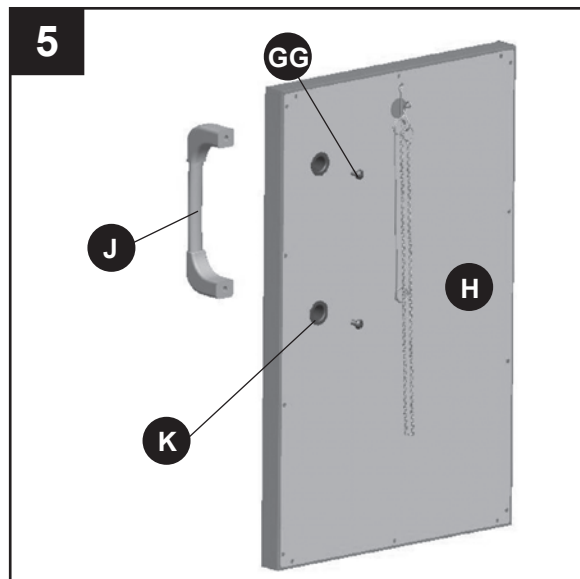


INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

5. Retire los tornillos preensamblados (GG) de las manijas de las puertas (J). Inserte 2 manguitos de la manija de la puerta (K) en los orificios ubicados en la parte posterior del ensamble de la puerta izquierda (H). Inserte 2 tornillos (GG) en los manguitos de la manija de la puerta (K) y en los orificios roscados de la manija de la puerta (J). Apriete los tornillos. Repita con el ensamble de la puerta derecha (I).

Aditamentos utilizados

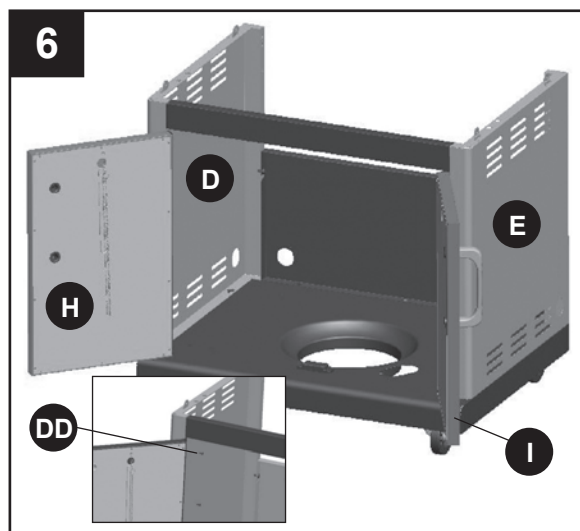
GG Tornillo M5 x 10  x 4



6. Fije el ensamble de la puerta izquierda (H) al cuerpo del carrito alineando los orificios en la bisagra del ensamble de la puerta izquierda (H) con los orificios del panel lateral izquierdo del carrito (D), insertando 4 tornillos (DD) y apretándolos. Repita con el ensamble de la puerta derecha (I).

Aditamentos utilizados

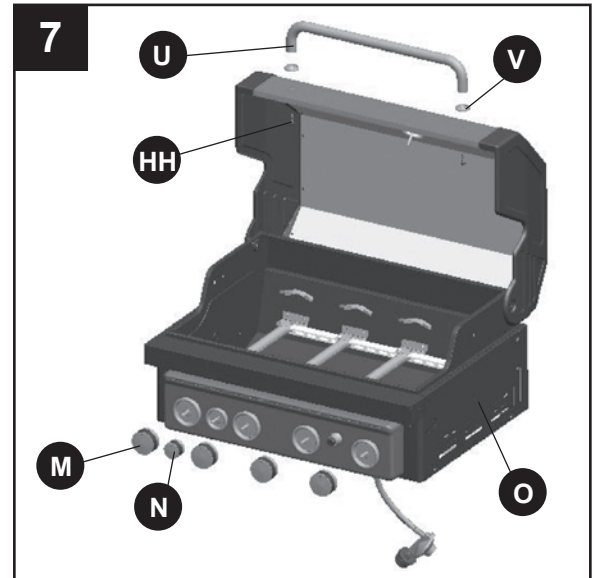
DD Tornillo M4 x 10  x 8



INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

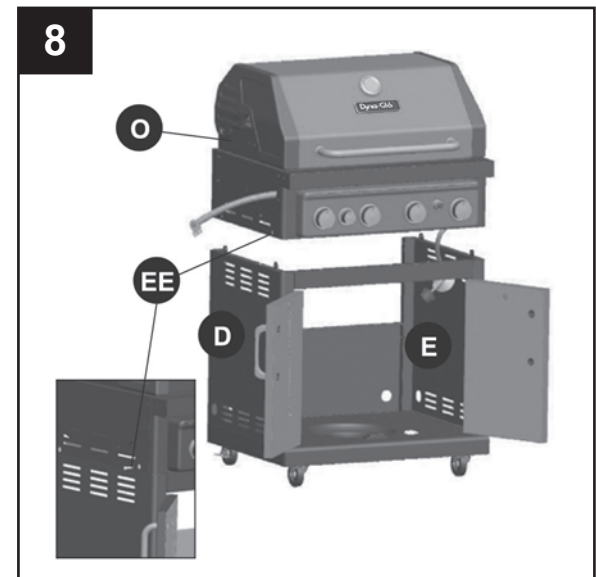
7. Deslice las perillas de control del quemador principal (M) y la perilla de control del quemador lateral (N) en los vástagos de la válvula ubicados en el panel de control frontal del cuerpo de la parrilla (O). Retire los tornillos preensamblados (HH) de la manija de la tapa (U). Fije la manija de la tapa (U) insertando dos tornillos (HH) desde el interior de la tapa del cuerpo de la parrilla (O), a través de los biselados de la manija de la tapa (V), en la manija (U) y apretando bien.

Aditamentos utilizados



8. Bloquee las dos ruedas posteriores para asegurarse de que el carrito no se mueva. Coloque cuidadosamente el cuerpo de la parrilla (O) sobre las lengüetas de montaje de los paneles laterales del carrito (D y E) y sobre el carrito. Ajuste el cuerpo de la parrilla (O) de modo que los orificios del cuerpo de la parrilla (O) estén alineados con los orificios de las lengüetas de los paneles laterales del carrito (D y E). **NOTA:** Asegúrese de que la manguera de gas esté al interior del carrito. Asegure el cuerpo de la parrilla (O) con 2 tornillos (EE) en cada costado.

Aditamentos utilizados



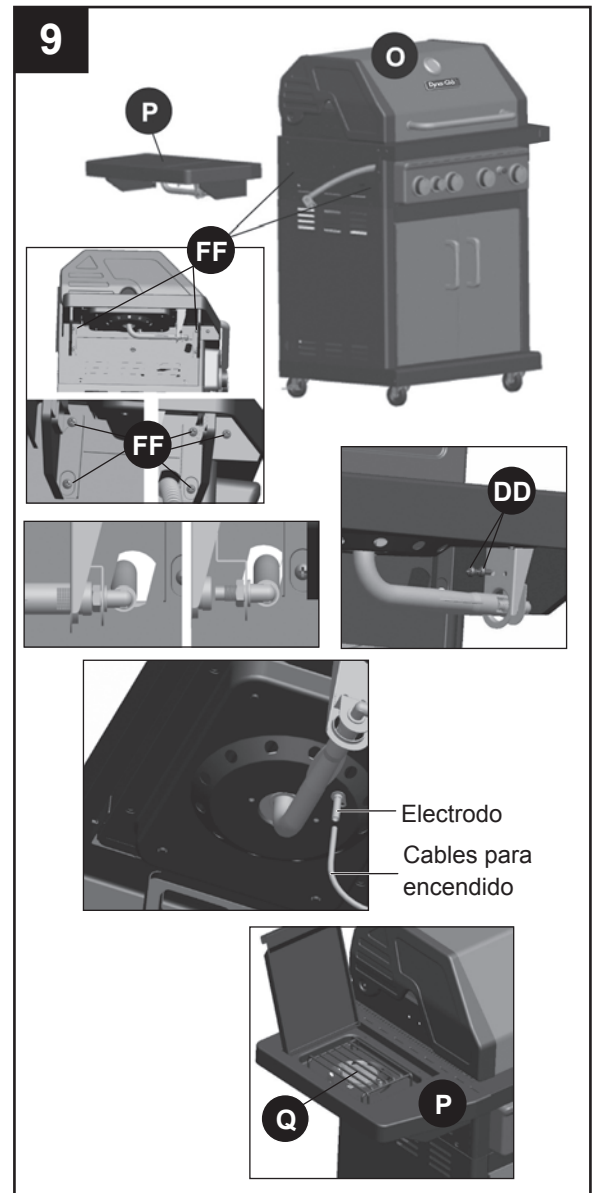
INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

9. Fije dos tornillos (FF) al cuerpo de la parrilla (O), como se muestra. No apriete completamente los tornillos (deje aproximadamente 5 mm). Alinee los orificios con forma de cerradura del ensamble del quemador lateral izquierdo (P) con los dos tornillos (FF) que acaba de instalar en el cuerpo de la parrilla (O) y apriete los tornillos. Inserte tres tornillos (FF) en los orificios restantes de los soportes y apriételes. Alinee los tubos del quemador lateral con el orificio del quemador lateral e inserte los tubos en el orificio.

Use 2 tornillos (DD) para asegurar el orificio del quemador lateral y el soporte del orificio del quemador lateral al soporte del quemador lateral. Fije los cables de ignición al electrodo. Alinee los orificios con forma de cerradura en la bandeja del quemador con la rejilla de cocción del quemador lateral (Q) y fije en el lugar.

Aditamentos utilizados

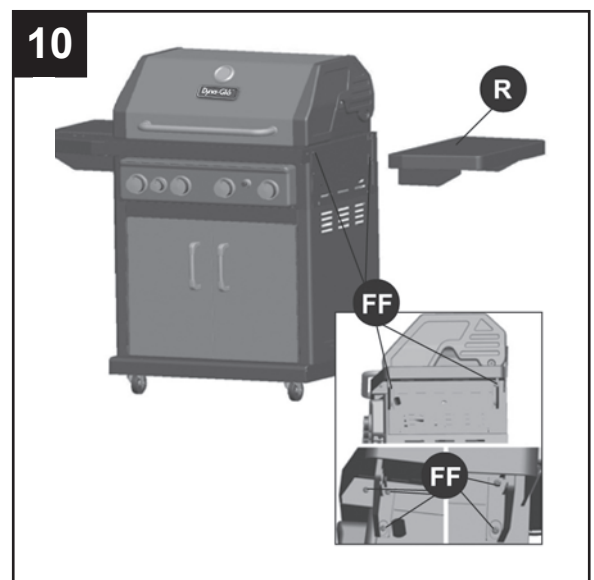
- DD** Tornillo M4 x 10 x 2
- FF** Tornillo M6 x 16 x 5



10. Instale dos tornillos (FF) en el cuerpo de la parrilla (O). No los apriete completamente. (Deje aproximadamente 5 mm). Alinee los orificios con forma de cerradura en el ensamble de la repisa derecha (R) con los dos tornillos (FF) que acaba de instalar en el cuerpo de la parrilla (O) y apriete los tornillos. Inserte tres tornillos (FF) en los orificios restantes de los soportes y apriételes.

Aditamentos utilizados

- FF** Tornillo M6 x 16 x 5

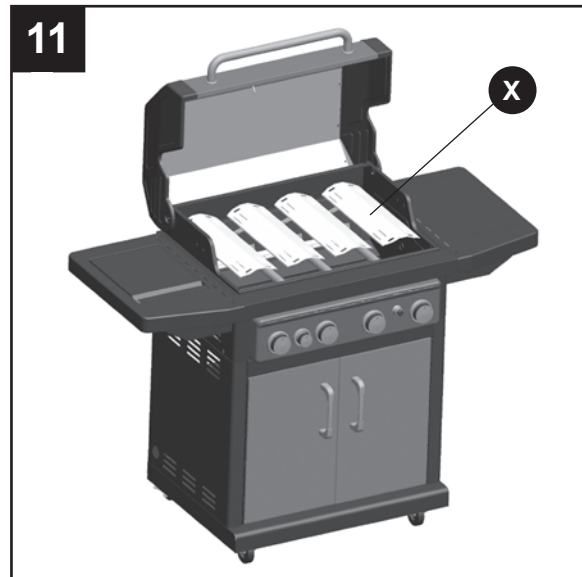


INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

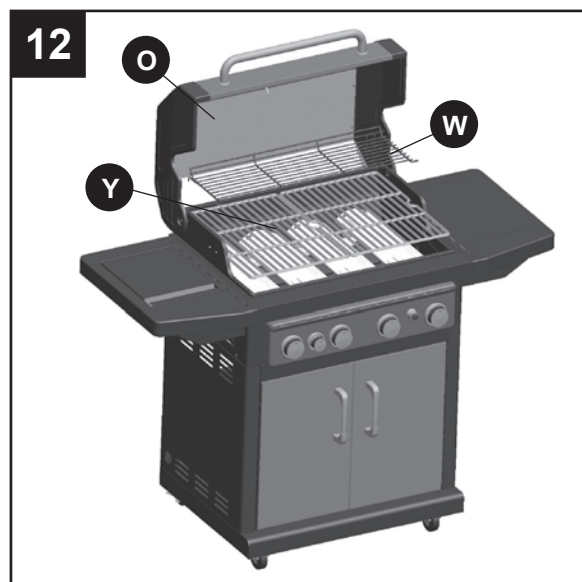
⚠ ADVERTENCIA: ES MUY IMPORTANTE VERIFICAR Y ASEGURARSE DE QUE TODOS LOS QUEMADORES ESTÉN COMPLETAMENTE ACOPLADOS CON EL ORIFICIO DE LA VÁLVULA ADYACENTE ANTES DE FINALIZAR EL PASO 11. NO HACERLO PODRÍA PROVOCAR UN INCENDIO O UNA EXPLOSIÓN, LO QUE POSIBLEMENTE CAUSARÍA LESIONES GRAVES O LA MUERTE. CONSULTE LAS INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO PARA VERIFICAR ADECUADAMENTE EL ACOPLAMIENTO.



11. Abra la tapa y coloque cuatro cámaras de calor (X) en las abrazaderas directamente sobre los quemadores.

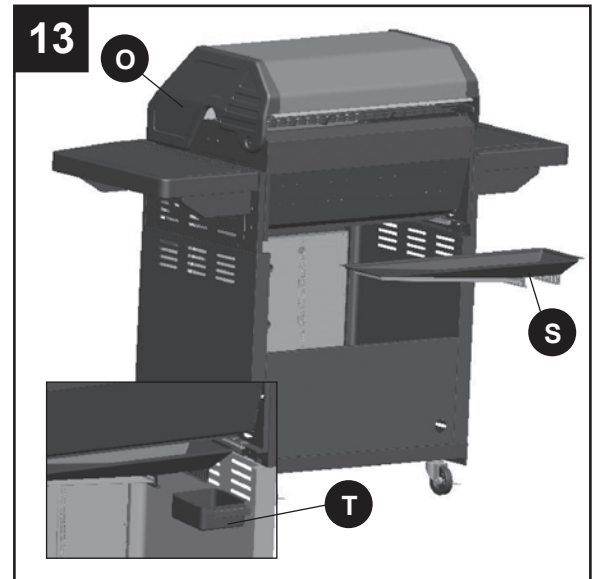


12. Coloque las rejillas de cocción (Y) en los soportes del cuerpo de la parrilla y en el panel posterior de la parrilla, luego inserte la rejilla para calentar (W) en los 2 orificios ubicados en el borde posterior del cuerpo de la parrilla (O).

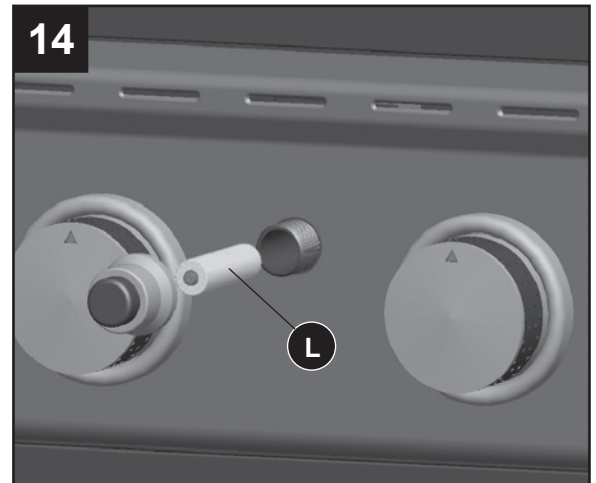


INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

13. Inserte la bandeja de recolección de grasa (S) en posición deslizándola en el cuerpo de la parrilla (O) desde la parte posterior, a lo largo de los rieles ubicados justo bajo la parte inferior del cuerpo de la parrilla (O). Inserte el recipiente para grasa (T) en posición deslizándolo sobre los rieles ubicados en la parte inferior del recipiente para grasa (S).



14. Retire la tapa del encendedor girándola en dirección contraria a las manecillas del reloj. Inserte la batería AA (L) en el cuerpo del encendedor con el extremo Positivo (+) hacia afuera. Vuelva a colocar la tapa del encendedor.



15. Abra la puerta del carrito e inserte el cilindro de gas LP (se vende por separado) en el orificio de alojamiento ubicado en el estante inferior. Alinee el acoplador con tornillo manual de la manguera/regulador con la válvula roscada del cilindro girando el cilindro de gas PL hasta que se ubique correctamente. Apriete a mano el acoplador de la manguera/regulador a la válvula roscada del cilindro de gas PL. Apriete el tornillo del tanque hasta que el cilindro esté seguro dentro del orificio de alojamiento del carrito.

